II

(Nezakonodajni akti)

MEDNARODNI SPORAZUMI

SKLEP SVETA (EU) 2020/1705

z dne 23. oktobra 2020

o podpisu, v imenu Evropske unije, Protokola k Sporazumu o mednarodnih občasnih avtobusnih prevozih potnikov (Sporazum Interbus) glede mednarodnih linijskih in posebnih linijskih avtobusnih prevozov potnikov

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 91 v povezavi s členom 218(5) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) S Sklepom Sveta 2002/917/ES ([1]) je bil Sporazum o mednarodnih občasnih avtobusnih prevozih potnikov (Sporazum Interbus) ([2]) v imenu Unije sklenjen 3. oktobra 2002, veljati pa je začel 1. januarja 2003 ([3]).

(2) Svet je 16. julija 2018 sprejel Sklep (EU) 2018/1195 ([4]) o podpisu Protokola k Sporazumu glede mednarodnih linijskih in posebnih linijskih prevozih (v nadaljnjem besedilu: Protokol).

(3) Protokol je bil na voljo za podpis od 16. julija 2018 do 16. aprila 2019 in Unija ga je podpisala 11. aprila 2019. Nobena druga pogodbenica Sporazuma Interbus (v nadaljnjem besedilu: pogodbenice) ni podpisala Protokola pred iztekom roka za podpis. Zato Protokol ni začel veljati.

(4) Svet je 18. februarja 2020 pooblastil Komisijo, da začne pogajanja za spremembo Protokola, da se izvedejo nekatere tehnične spremembe glede njegovega podpisa in začetka veljavnosti ter da se upošteva sprememba imena ene od pogodbenic.

(5) Pogajanja o spremembi Protokola so se uspešno zaključila. Za podpis Protokola je bil določen nov rok, tj. dve leti. Poleg tega je bil Protokol spremenjen tako, da sta za začetek njegove veljavnosti potrebna odobritev ali ratifikacija s strani manjšega števila pogodbenic in čakalna doba po navedeni odobritvi ali ratifikaciji, krajša od tiste iz Sporazuma Interbus. V Protokolu se je tudi upoštevala sprememba imena nekdanje jugoslovanske republike Makedonije v Republiko Severno Makedonijo.

([1]) Sklep Sveta 2002/917/ES z dne 3. oktobra 2002 o sklenitvi Sporazuma Interbus o mednarodnih občasnih avtobusnih prevozih potnikov (UL L 321, 26.11.2002, str. 11).
([2]) UL L 321, 26.11.2002, str. 13.
([3]) UL L 321, 26.11.2002, str. 44.
([4]) Sklep Sveta (EU) 2018/1195 z dne 16. julija 2018 o podpisu, v imenu Evropske unije, Protokola k Sporazumu o mednarodnih občasnih avtobusnih prevozih potnikov (Sporazum Interbus) glede mednarodnih linijskih in posebnih linijskih avtobusnih prevozov potnikov (UL L 214, 23.8.2018, str. 3).

(6) Zaradi jasnosti ter da bi se omogočila hiter podpis in začetek veljavnosti protokola, je primerno, da se pripravi nov, ustrezno spremenjen Protokol o mednarodnih linijskih in posebnih linijskih avtobusnih prevozih potnikov (v nadaljnjem besedilu: novi Protokol), ki bo upošteval dogovorjene spremembe in bo nadomestil Protokol, ki je bil na voljo za podpis do 16. aprila 2019.

(7) Novi Protokol bi moral olajšati zagotavljanje mednarodnih linijskih in posebnih linijskih avtobusnih prevozov potnikov med pogodbenicami in s tem izboljšati potniške prometne povezave med njimi.

(8) Zaradi olajšanja olajšanja uporabe novega Protokola in zlasti delovanja Skupnega odbora, ustanovljenega s členom 18 novega Protokola, novi Protokol večinoma ohranja podobna pravila, kot so določena v Sporazumu Interbus.

(9) Novi Protokol za to, da se njegove koristi ne bi zamaknile preveč v prihodnost, določa, da začne veljati za tiste pogodbenice, ki so ga podpisale in odobrile ali ratificirale, ko ga podpišejo in odobrijo ali ratificirajo tri pogodbenice, vključno z Unijo.

(10) Zato bi bilo treba v imenu Unije podpisati novi Protokol, s pridržkom njegove poznejše sklenitve –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Podpis, v imenu Unije, Protokola k Sporazumu o mednarodnih občasnih avtobusnih prevozih potnikov (Sporazum Interbus) glede mednarodnih linijskih in posebnih linijskih avtobusnih prevozov potnikov, ki nadomešča Protokol k Sporazumu Interbus, ki je bil na voljo za podpis med 16. julijem 2018 in 16. aprilom 2019, se odobri s pridržkom sklenitve navedenega protokola ([5]).

Člen 2

Predsednik Sveta je pooblaščen, da imenuje osebo(-e), pooblaščeno(-e) za podpis Protokola v imenu Unije.

Člen 3

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Luxembourgu, 23. oktobra 2020

Za Svet
Predsednica
S. SCHULZE

([5]) Besedilo Protokola bo objavljeno skupaj s sklepom o njegovi sklenitvi.